

联合国促进国际合作
和平利用核能会议
筹备委员会的报告

大 会

正式记录：第三十六届会议

补编第 48 号(A/36/48)



联 合 国

联合国促进国际合作
和平利用核能会议
筹备委员会的报告

大 会

正式记录：第三十六届会议
补编第 48 号(A/36/48)



联 合 国
1981 年, 纽约

说 明

联合国文件都用英文大写字母附加数字编号。凡是提到这种编号，就是指联合国的某一个文件。

[原件：英文]

[1981年9月24日]

目 录

| | <u>段 次</u> | <u>页 次</u> |
|------------------------|------------|------------|
| 一、导 言 | 1 - 2 | 1 |
| 二、会议的安排 | 3 - 14 | 1 |
| 三、筹委会未来工作的安排 | 15 - 30 | 5 |
| A. 开幕词 | 15 - 21 | 5 |
| B. 筹委会的审议经过 | 22 - 28 | 6 |
| C. 筹委会第二届会议的临时议程 | 29 - 30 | 8 |

附 件

| | |
|---------------------|---|
| 筹委会第一届会议通过的决定 | 9 |
|---------------------|---|

一、导言

1. 1980年12月5日，联大在题为“和平利用核能促进经济和社会发展”的第35/112号决议中决定设立联合国促进国际合作和平利用核能会议筹备委员会，由70个会员国以及有兴趣参加筹委会工作的其他国家以同等地位组成，并请联大主席按照公平地区代表的原则在1981年7月1日以前任命该筹委会的成员。

2. 在该决议中，联大请筹备委员会于1981年下半年在维也纳举行一次不超过一星期的组织会议，主要目的在于制订工作方案，并就此向联大第三十六届会议提出报告。

二、会议的安排

A. 组织会议的召开及会期

3. 筹委会于1981年8月3日至7日在维也纳国际中心举行了第一届会议，其间共开了7次会（第一至第...次会议），另外还开了若干次非正式会议。

4. 这届会议由秘书长的代表夏尔·爱德华·布尔博尼埃先生主持开幕。

B. 成员和出席情况

5. 按照第35/112号决议中的有关规定，联大主席任命下列会员国为筹备委员会的成员（见A/35/805和Add.1）：

| | | | |
|-------|--------|---------|-----------|
| 阿尔及利亚 | 捷克斯洛伐克 | 意大利 | 瑞典 |
| 阿根廷 | 丹麦 | 日本 | 阿拉伯叙利亚共和国 |
| 澳大利亚 | 厄瓜多尔 | 阿拉伯利比亚民 | 土耳其 |
| 奥地利 | 埃及 | 众国 | 乌克兰苏维埃社会主 |
| 比利时 | 芬兰 | 毛里塔尼亚 | 义共和国 |

1981年9月11日，根据亚洲集团主席转给他的消息，大会主席通知秘书长，他已任命马来西亚、菲律宾、泰国和阿拉伯联合酋长国为联合国促进国际合作和平利用核能会议筹备委员会成员国（A/35/805/Add.2）。

| | | | |
|----------|----------|------|-----------|
| 巴西 | 法国 | 墨西哥 | 苏维埃社会主义共和 |
| 保加利亚 | 德意志民主共和国 | 摩洛哥 | 国联盟 |
| 白俄罗斯苏维埃社 | 德意志联邦共和国 | 荷兰 | 大不列颠及北爱尔兰 |
| 会主义共和国 | 加纳 | 挪威 | 联合王国 |
| 加拿大 | 希腊 | 巴基斯坦 | 美利坚合众国 |
| 智利 | 危地马拉 | 秘鲁 | 乌拉圭 |
| 中国 | 匈牙利 | 波兰 | 委内瑞拉 |
| 哥伦比亚 | 印度 | 罗马尼亚 | 南斯拉夫 |
| 哥斯达黎加 | 印度尼西亚 | 西班牙 | 扎伊尔 |
| 古巴 | 伊拉克 | 斯里兰卡 | |

6. 筹委会下列成员出席了第一届会议：

| | |
|----------------|---------------|
| 阿尔及利亚 | 印度 |
| 阿根廷 | 印度尼西亚 |
| 澳大利亚 | 伊拉克 |
| 奥地利 | 意大利 |
| 比利时 | 日本 |
| 保加利亚 | 墨西哥 |
| 白俄罗斯苏维埃社会主义共和国 | 荷兰 |
| 加拿大 | 挪威 |
| 智利 | 巴基斯坦 |
| 中国 | 秘鲁 |
| 哥伦比亚 | 波兰 |
| 古巴 | 罗马尼亚 |
| 捷克斯洛伐克 | 瑞典 |
| 丹麦 | 土耳其 |
| 厄瓜多尔 | 乌克兰苏维埃社会主义共和国 |
| 埃及 | 苏维埃社会主义共和国联盟 |
| 芬兰 | 大不列颠及北爱尔兰联合王国 |
| 法国 | 美利坚合众国 |
| 德意志民主共和国 | 乌拉圭 |

德意志联邦共和国
加纳
希腊
匈牙利

委内瑞拉
南斯拉夫
扎伊尔

7. 爱尔兰、马来西亚、尼日利亚、阿曼、菲律宾、沙特阿拉伯、瑞士、泰国、突尼斯和阿拉伯联合酋长国派观察员出席了筹委会第一届会议。
8. 发展和国际经济合作总干事办公室派了代表出席。
9. 国际原子能机构的代表出席了会议。

C. 选举主席团成员

10. 1981年8月3日第一次会议上，筹备委员会决定由一名主席、八名副主席和一位报告员组成筹委会主席团。在这次会议上筹委会还决定主席团成员的任期为召开大会之前的整个筹备期间。

11. 1981年8月3、4和5日第1、2和3次会议上，筹委会以鼓掌方式选出下列主席团成员：

主席：诺伐克·普瑞比切维奇先生（南斯拉夫）

副主席：F. K. A. 阿洛蒂先生（加纳）

埃萨姆·丁·哈瓦斯先生（埃及）

范巴内维·库伊先生（荷兰）

L. A. 奥利维埃里先生（阿根廷）

阿尔瓦罗·萨尔塞多·鲁维奥先生（秘鲁）

斯卡拉先生（瑞典）

扬·斯特鲁卡先生（捷克斯洛伐克）

苏鲁尔·梅尔扎·马赫穆德先生（伊拉克）

报告员：苏马约·苏约库苏莫先生（印度尼西亚）

D. 通过议程

12. 1981年8月3日第一次会议上，筹委会通过载于文件 A/CONF.108/PC/1 内的本届会议议程如下：

1. 选举主席团成员
2. 通过议程和工作安排
3. 委员会的工作方案
4. 委员会第二届会议临时议程
5. 通过委员会的报告

E. 文件

13. 筹委会收到下列文件：

| | |
|-----------------|-------------------------|
| 临时议程 | A/CONF.108/PC/1 |
| 秘书长的报告：筹委会的工作方案 | A/CONF.108/PC/2 和 Add.1 |
| 筹委会第一届会议报告草稿 | A/CONF.108/PC/L.1 |

F. 通过报告

14. 1981年8月7日第7次会议上，筹委会通过了载于文件 A/CONF.108/PC/L.1 内的筹委会报告草稿。

三. 筹委会未来工作的安排

A. 开 幕 词

15. 主席致开幕词时强调,要把联合国促进合作和平利用核能会议开成功,就得解决一些重大复杂的问题。他认为国际社会都希望核能合作会议能取得有助于进一步在公平不偏的基础上发展和平利用核能方面的国际合作的成果。

16. 国际社会中有相当一部分国家,尤其是越来越多的发展中国家,在未来的数十年里,除了靠和平利用核能来满足它们对能源的需要之外,别无其他选择。他又说,由于许多发达国家在科学上的成果、专门知识方面的造诣、技术和工业能力,把核方面的潜力发挥到和平用途上已成为可以实现的目标。经验证明只有通过国际议定的原则,才能在这个领域取得有意义的国际合作。

17. 他强调核能合作会议需要十分恰当地注意考虑各方对继续扩散核武器的危险所表示的关注。

18. 主席最后说,他愿意努力促使筹委会能就所有议题取得共同意见和共同的认识。

19. 国际原子能机构的代表发言说,原子能机构愿意发挥它应有的作用,为联合国促进国际合作和平利用核能会议的筹备工作提供必要的协助和服务。

20. 他提到原子能机构保证供应委员会的工作,对加强在和平利用核能方面物质、设备和技术的供应方及接受方之间的相互信任来说,这是很重要的工作。原子能机构愿意向筹备委员会及大会报告该委员会的工作。

21. 他还指出原子能机构将于1982年9月举行一次核动力经验国际大会,审查世界迄今为止在核动力方面所取得的经验。这将会为联合国促进国际合作和平利用核能会议提供宝贵的符合现况的技术资料。原子能机构的大多数活动都与核能合作会议的主题有关。原子能机构愿意为该会议对许多重要议题的建设性讨论作出充分的贡献。

B. 筹委会的审议经过

22. 1981年8月4日第二次会议上，筹委会就其这届会议所要讨论的各项问题交换了意见。许多代表团认为，虽然联大要求筹委会这届会议基本上只讨论组织事项，但筹委会仍应当就与核能合作会议有关的实质问题特别是该会议的议程交换意见。其他代表团认为筹委会这届会议应该集中讨论组织事项，到下届会议上才开始进行核能合作会议的实质性筹备工作。

23. 筹委会同意就下列议题举行非正式会议：

- (1) 核能合作会议的大概日期，即1983年初或1983年下半年，这样筹委会才能相应地安排它的开会日期；
- (2) 筹委会本身还要再开几届会议，在何时何地开；
- (3) 筹委会下届会议的议程；
- (4) 筹委会希望秘书长向下届筹委会提供的文件；
- (5) 成立一个核能合作会议秘书处；
- (6) 国际原子能机构的角色；
- (7) 对核能合作会议议程的初步审议。

24. 1981年8月6日第五次会议上，主席根据关于议程项目3的非正式协商结果向筹委会提出下列建议：

“筹备委员会于1981年8月6日第五次会议上决定向联大作如下建议：
核能合作会议的日期、地点和期限

“(1) 核能合作会议应于1983年8月29日至9月9日在日内瓦举行，为期两个星期。

筹备委员会未来的届会

“(2) 1982年，筹备委员会将于6月21日至25日在维也纳举行第二届会议，如筹委会认为必要，可在该年稍后日期在维也纳再举行一星期的会议。筹委会将根据其工作方案于第二届会议上就此事作出决定。

“(3) 1983年，筹备委员会将在维也纳举行最后一届为期一星期的会议，除非筹委会在1982年另有决定。

成立核能合作会议秘书处

“(4) 联合国秘书长应尽快为核能合作会议成立一个小规模的会议秘书处，由核能合作会议秘书长主持。

“(5) 国际原子能机构应按照联大第35/112号决议在核能合作会议筹备期间的各个阶段积极发挥作用。

核能合作会议的议事规则草案

“(6) 请秘书处充分参考最近其他联合国会议通过的类似议事规则，编写核能合作会议的议事规则草案，提交筹委会第二届会议审议。

25. 在该次会议上，筹委会在听取了筹委会秘书关于主席提出的建议草案（见附件）所涉行政和经费问题的说明后，未经表决即通过了该草案。

26. 8月7日筹委会第6次会议上，有人建议筹委会向联大建议，由于核能合作会议的历史重要性，并且为了向会议提供完整的文件，应为筹委会未来各届会议和核能合作会议本身提供简要记录。有些代表团赞成这个提议，但也有些代表团基于所涉经费问题、可能产生先例和失去非正式性和效率等理由表示反对。

27. 在非正式协商过程中，有些代表团对核能合作会议的议程表示重视并提出了意见。它们强调为了国际社会特别是发展中国家，需要促进和平利用核能方面的国际合作。若干代表团就核能合作会议的议程提出了初步建议，但有些代表团则

认为在筹委会本届会议上就讨论核能合作会议的议程未免为时过早，认为到筹委会第二届会议上再讨论此事才最恰当。尚未如此做的各国政府应立即对秘书长1981年3月26日的照会作出答复，以便筹委会第二届会议能够进行审议。

28. 筹委会在8月7日第7次会议上决定筹委会主席应亲自将筹委会第一届会议的报告提交大会。在筹委会通过该决定前，筹委会秘书就该决定所涉行政和经费问题作了说明。

C. 筹委会第二届会议的临时议程

29. 1981年8月6日第五次会议上，主席根据关于议程项目4的非正式协商结果提出了下列临时议程草案：

1. 通过议程和工作安排
2. 核能合作会议的筹备：秘书长的报告
3. 核能合作会议的议事规则草案
4. 核能合作会议的临时议程草案
5. 核能合作会议的文件
6. 筹委会第三届会议的日期和临时议程
7. 通过筹委会的报告

30. 在该次会议上，筹委会通过了主席提议的筹委会第二届会议的临时议程。有一项了解是，筹委会第二届会议将审议国际原子能机构在核能合作会议筹备过程和会议期间所起的作用。

附 件

筹备委员会第一届会议通过的决定

联合国促进国际合作和平利用核能会议筹备委员会向大会提出下列建议：

核能合作会议的日期、地点和期限

1. 核能合作会议应于 1983 年 8 月 29 日至 9 月 9 日在日内瓦举行，为期两个星期。

筹备委员会未来的届会

2. 1982 年，筹备委员会将于 6 月 21 日至 25 日在维也纳举行第二届会议，如筹委会认为必要，可在该年稍后日期在维也纳再举行一星期的会议。筹委会将根据其工作方案于第二届会议上就此事作出决定。

3. 1983 年，筹备委员会将在维也纳举行最后一届为期一星期的会议，除非筹委会在 1982 年另有决定。

成立核能合作会议秘书处

4. 联合国秘书长应尽快为核能合作会议成立一个小规模的会议秘书处，由核能合作会议秘书长主持。

5. 国际原子能机构应按照联大第 35/112 号决议在核能合作会议筹备期间的各个阶段积极发挥作用。

核能合作会议的议事规则草案

6. 请秘书处充分参考最近其他联合国会议通过的类似议事规则，编写核能合作会议的议事规则草案，提交筹委会第二届会议审议。

1981 年 8 月 6 日

第 5 次会议

كيفية الحصول على منشورات الأمم المتحدة

يمكن الحصول على منشورات الأمم المتحدة من المكتبات ودور التوزيع في جميع أنحاء العالم . استعلم عنها من المكتبة التي تتعامل معها أو اكتب الى : الأمم المتحدة ، قسم البيع في نيويورك أو في جنيف .

如何购取联合国出版物

联合国出版物在全世界各地的书店和经售处均有发售。请向书店询问或写信到纽约或日内瓦的联合国销售组。

HOW TO OBTAIN UNITED NATIONS PUBLICATIONS

United Nations publications may be obtained from bookstores and distributors throughout the world. Consult your bookstore or write to: United Nations, Sales Section, New York or Geneva.

COMMENT SE PROCURER LES PUBLICATIONS DES NATIONS UNIES

Les publications des Nations Unies sont en vente dans les librairies et les agences dépositaires du monde entier. Informez-vous auprès de votre libraire ou adressez-vous à : Nations Unies, Section des ventes, New York ou Genève.

КАК ПОЛУЧИТЬ ИЗДАНИЯ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ

Издания Организации Объединенных Наций можно купить в книжных магазинах и агентствах во всех районах мира. Наводите справки об изданиях в вашем книжном магазине или пишите по адресу: Организация Объединенных Наций, Секция по продаже изданий, Нью-Йорк или Женева.

COMO CONSEGUIR PUBLICACIONES DE LAS NACIONES UNIDAS

Las publicaciones de las Naciones Unidas están en venta en librerías y casas distribuidoras en todas partes del mundo. Consulte a su librero o diríjase a: Naciones Unidas, Sección de Ventas, Nueva York o Ginebra.
